

# RATHAUSBRIEF

Informations- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Buttenwiesen

Nr. 327



Weihnachten 2017 / Januar 2018



**Liebe Mitbürgerinnen,  
liebe Mitbürger,**

ein arbeitsreiches und intensives Jahr 2017 neigt sich seinem Ende entgegen. Und gerade durch diese vielen Aktivitäten, durch die viele Arbeit, die jeder von uns in seinem Alltag zu bewältigen hat, scheint die Zeit immer schneller zu vergehen. Einerseits ist es natürlich schön, wenn unser Leben mit Aufgaben angefüllt ist und dadurch keine Langeweile aufkommen kann, andererseits brauchen wir auch den Ausgleich und die Ruhe zum Innehalten und Nachdenken.

Dazu gehört auch das Rückblicken auf das vergangene Jahr.

Bereits im Frühjahr konnten wir unser Gewerbegebiet am Feldbach endgültig fertigstellen. Diese Baumaßnahme kostete insgesamt 420.000 €. Durch diese Fertigstellung ist das Gewerbegebiet zu einem gepflegten Bereich geworden, der funktioniert und in dem sich vor allem unsere Betriebe selbstbewusst präsentieren können.

Eine weitere Baumaßnahme wurde am Bürgerhaus Unterthürheim begonnen. Die Außenanlagen sind im Zeitplan und werden voraussichtlich Ende Mai 2018 ihren Bestimmungen übergeben. Diesen Bauzustand konnten wir am Zehentstadel in Pfaffenhofen leider noch nicht erreichen. Bedingt durch die Insolvenz des Fensterbauers mussten die Arbeiten neu ausgeschrieben werden. Diese Verzögerung, verbunden

mit der ausgesprochen starken Auslastung des Baugewerbes, wird die Arbeiten insgesamt um mindestens 4 Monate nach hinten schieben. Die Einweihung des gesamten Zehntstadels mit dem Zwischenbau und dem Fischerstadel ist deshalb für Juni 2018 disponiert.

Begonnen werden konnte auch die Sanierung der Mikwe in Buttenwiesen. Die Arbeiten sind bereits gut fortgeschritten. Auch das spätere Museumskonzept wurde bereits ausgearbeitet. Die Fertigstellung ist für Sommer 2018 vorgesehen.

Neben diesen großen Maßnahmen wurden auch punktuell verschiedene Deckenbauarbeiten bei Gemeindestraßen in Buttenwiesen, Frauenstetten, Lauterbach und Unterthürheim abgeschlossen. Lediglich im Bereich Wortelstetten werden die Deckenbaumaßnahmen im zeitigen Frühjahr 2018 noch nachgeholt.

Leider konnte die geplante Realisierung der Parkplätze an der Kapellenstraße in Buttenwiesen nicht plangemäß in diesem Jahr durchgeführt werden. Hier mussten zunächst die Genehmigungen der Städtebauförderung eingeholt werden, was sich als sehr zeitaufwändig herausstellte. Anschließend war das beauftragte Ingenieurbüro kapazitätsmäßig nicht mehr in der Lage, diese Arbeiten auszuschreiben. Deshalb wird erst im zeitigen Frühjahr mit diesen Arbeiten begonnen werden.

In Sachen Trinkwasserversorgung wurden Pumpversuche im Bereich der Brunnen Lauterbach durchgeführt. Die Ergebnisse liegen vor und werden in die Gesamtüberlegung der Trinkwasserversorgung eingearbeitet. Außerdem wurden eine Netzberechnung

und ein Computermodell unserer Trinkwasserversorgung erarbeitet, das uns zukünftig die Entscheidung über zu planende neue Leitungen erheblich erleichtern wird.

In den Jahren 2018/2019 wird der neue Trinkwasserbehälter in Oberthürheim errichtet werden. Ähnlich wie in unserer Nachbarstadt Wertingen wird auch hier ein Edelstahlbehälter zur Ausführung kommen. Die Gesamtkosten werden sich auf ca. 2 Mio. € belaufen.

Zentraler Aufgabenschwerpunkt im Jahr 2018 wird die Planung und die Vorbereitung der Ortsdurchfahrt Buttenwiesen sein. Mit dem Staatlichen Bauamt Krumbach sind bereits intensive Gespräche bezüglich der Umsetzung der Maßnahme geführt. Geplant ist es, die Maßnahme in zwei getrennten Bauabschnitten zu realisieren. Zunächst sollen von Lauterbach kommend bis zur Kirche in einem Zuge die Versorgungsleitungen und der Straßenbau erfolgen.

Neben diesen Schwerpunktaufgaben sind im Alltagsgeschäft viele kleine, aber ebenso wichtige Arbeiten

und Aufgaben zu erledigen. Ich möchte hier ausdrücklich meiner Verwaltung danken, ebenso unserem Bauhof, für die vielen, nicht immer leichten Aufgaben.

Danken möchte ich auch Ihnen, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, für Ihr Verständnis, denn manches konnte nicht immer in der gewünschten Zeit umgesetzt werden. Doch wir bemühen uns nach Kräften!

Im Rückblick auf das vergangene Jahr wünsche ich Ihnen, dass Sie dieses dankbar abschließen können. Ich wünsche Ihnen ein frohes Weihnachtsfest im Kreis Ihrer Familie und freue mich auf ein gemeinsames, gutes und gesundes Neues Jahr 2018.

Ihr



Hans Kaltner  
1. Bürgermeister



## Standesamtliche Nachrichten

### **Jubilare des Monats**

- 80. Geburtstag Ferdinand Schneider, Lauterbach
- 80. Geburtstag Irene Falch, Lauterbach
- 80. Geburtstag Karl Mordstein, Unterthürheim
- 85. Geburtstag Lorenz Gundel, Wortelstetten
- 90. Geburtstag Christa Büchele, Lauterbach
- 91. Geburtstag Joseph Scherer, Buttenwiesen
- 91. Geburtstag Leo Grund, Lauterbach
- 92. Geburtstag Johanna Riemer, Buttenwiesen
- 92. Geburtstag Karl Glogger, Pfaffenhofen
- 94. Geburtstag Theres Buchele, Pfaffenhofen

### **Geburten**

- Matthias Bädilitä, Wortelstetten
- Erisa Kastrati, Unterthürheim

### **Goldene Hochzeit**

- Marianne und Rudolf Fritsch, Buttenwiesen

### **Diamantene Hochzeit**

- Elisabeth und Ludwig Holzmann, Buttenwiesen

**DIE GEMEINDE BUTTENWIESEN WÜNSCHT ALLEN NEUEN ERDENBÜRGERN, HOCHZEITSPAAREN UND JUBILAREN FREUDE, GESUNDHEIT, GLÜCK UND GOTTES SEGEN**



## Amtliches

### **Stromzähler ablesen ab Mittwoch, 27. Dezember 2017 bis Freitag, 12. Januar 2018**

Von Mittwoch, 27. Dezember 2017, bis einschließlich Freitag, 12. Januar 2018, werden im Netzgebiet der LEW Verteilnetz GmbH, dem unabhängigen Netzbetreiber der LEW-Gruppe, die Stromzähler abgelesen. Die vor Ort meist persönlich bekannten Ableser, sogenannte Ortsbevollmächtigte, können sich mittels einer Bescheinigung sowie dem Personalausweis ausweisen. Die LEW Verteilnetz GmbH bittet alle Kunden im Netzgebiet, den Ortsbevollmächtigten Zugang zu den Stromzählern zu gewähren.

Von welchem Stromlieferanten die Haushalte ihren Strom beziehen, spielt dabei keine Rolle. Der vom Ortsbevollmächtigten abgelesene aktuelle Zählerstand wird an den jeweiligen Stromlieferanten für die

individuelle Stromverbrauchsabrechnung weitergeleitet.

Wer Zweifel an der Befugnis der Ableser hat, kann sich unter der kostenfreien Rufnummer

**0800 539 638 1**

von Montag bis Freitag in der Zeit zwischen 8 und 17 Uhr rückversichern.

Treffen die Ortsbevollmächtigten einen Kunden nicht an, werfen sie eine Benachrichtigungskarte in den Briefkasten. Sie enthält alle Angaben, um einen neuen Ablesetermin zu vereinbaren oder den Zählerstand telefonisch bzw. online zu übermitteln.

Weitere Informationen unter [www.lew-verteilnetz.de](http://www.lew-verteilnetz.de).

## Rathaus Buttenwiesen in der Weihnachtszeit wie gewohnt geöffnet



Das Rathaus Buttenwiesen ist in der Zeit zwischen den Jahren an den Werktagen zu den gewohnten Zeiten geöffnet.

Gemeindeverwaltung und Bauhof wünschen Ihnen frohe Weihnachtstage und alles Gute für 2018.

## Entwicklungen in unserer Gemeinde – Statistik und Jahresrückblick 2017 in Zahlen

Ortsteil	Einwohner gesamt	HWS	NWS	Haus-halte	Wahlbe-rechtigte	Geburten			Sterbefälle			Bestattun-gen
						ges.	m	w	ges.	m	w	
Buttenwiesen	1.570	1.504	70	913	1.069	10	4	6	7	4	3	8
Frauenstetten	520	494	26	283	385	2	0	2	1	0	1	0
Lauterbach	1.256	1.195	62	691	917	7	4	3	9	7	2	9
Pfaffenhofen	866	837	31	473	660	7	6	1	5	3	2	5
Unterthürheim	927	891	38	497	657	6	1	5	7	3	4	7
Oberthürheim	274	257	20	154	204	3	0	3	1	1	0	1
Wortelstetten	756	730	27	417	570	5	3	2	4	2	2	2
<b>2017 gesamt</b>	<b>6.169</b>	<b>5.908</b>	<b>274</b>	<b>3.428</b>	<b>4.462</b>	<b>40</b>	<b>18</b>	<b>22</b>	<b>34</b>	<b>20</b>	<b>14</b>	<b>32</b>
2016 gesamt	6.088	5.824	277	3.352	4.711	52	30	22	44	26	18	41
2015 gesamt	6.045	5.782	275	2.825	4.568	51	28	23	28	17	11	30
2014 gesamt	5.989	5.725	264	3.268	4.541	45	32	13	31	14	17	36
2013 gesamt	5.996	5.729	267	3.261	4.602	44	28	16	49	33	16	44
2012 gesamt	5.983	5.725	258	3.228	4.424	56	20	36	45	23	22	45
2011 gesamt	5.960	5.692	268	3.189	4.470	44	23	21	45	29	16	52
2010 gesamt	5.979	5.706	273	2.687	4.432	53	27	26	31	16	15	Datenstand: 1. Dezember 2017
2009 gesamt	6.000	5.728	272	2.687	4.385	59	26	33	40	22	18	
2008 gesamt	6.008	5.742	266	2.667	4.374	53	30	23	44	28	16	
2007 gesamt	6.042	5.775	267	2.676	4.513	40	27	13	44	24	20	

Jahr	Eheschließungen	Zuzüge	Wegzüge	Zuzüge – Wegzüge
<b>2017</b>	<b>23</b>	<b>314</b>	<b>239</b>	<b>+ 75</b>
2016	26	275	249	+ 26
2015	18	282	268	+ 14
2014	25	283	291	– 8
2013	40	231	223	+ 8
2012	30	206	178	+ 28
2011	29	239	255	– 16
2010	22	178	223	– 45
2009	27	185	204	– 19
2008	27	180	211	– 31
2007	30	204	208	– 4

Erläuterungen: HWS = Hauptwohnsitze, NWS = Nebenwohnsitze, m = männlich, w = weiblich, ges. = gesamt

## Selbst ist die Gemeinde: Grüner Strom aus Buttenwiesen

Bereits seit 2012 versorgt die Renergiewerke Buttenwiesen GmbH rund 130 Haushalte mit kostengünstiger, umweltfreundlicher und verlässlicher Wärme aus Wärmequellen auf dem Gemeindegebiet.

„Nach der Wärme gibt es ab dem 01.01.2018 jetzt auch Strom aus der Heimat“, verkündet stolz die Geschäftsführerin der Renergiewerke, Sonja Treuherz. Die Renergiewerke möchten hiermit einen entschei-

denden Beitrag zur lokalen Wertschöpfung und Energiewende sowie als Basis zukunftsweisender E-Mobilitätskonzepte leisten. Die Renergiewerke garantieren außerdem den Bezug von 100 % Ökostrom.

Bereits jetzt können sich interessierte Bürgerinnen und Bürger aus der Großgemeinde ihren Heimattarif sichern. Der Renergiewerke-Strom ist nicht nur eine deutlich preisgünstigere, sondern auch eine umweltfreundliche und klimaneutrale Alternative zum



Grundversorgertarif. Weitere Informationen erhalten Sie auf der Homepage der Renergiewerke unter [www.renergiewerke-buttewiesen.de](http://www.renergiewerke-buttewiesen.de)

oder unter folgender Kundentelefonnummer: 08274 9278-622. Gerne können Sie sich unter der Telefonnummer 08274 9999-30 bei Fragen auch an Frau Treuherz wenden.

### **Neuer Standort der Postfiliale in Buttenwiesen – seit Oktober in Wertinger Straße 48**

Zum 29. September 2017 schloss die Postfiliale am Marktplatz in Buttenwiesen. Die Gemeinde bedankt sich bei Frau Bitto-Roth für die jahrelange sehr zuverlässige Arbeit.

Am 2. Oktober 2017 wurde die neue Filiale in Buttenwiesen, Wertinger Str. 48 im **Kapfer's Getränkemarkt** eröffnet.

Die postalische Versorgung der Bevölkerung unserer Gemeinde Buttenwiesen bleibt damit weiterhin gewährleistet

### **Kapfer's Getränkemarkt Wertinger Straße 48**

#### **Öffnungszeiten:**

#### **Montag bis Freitag:**

**von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr  
und**

**von 13:00 Uhr bis 17:30 Uhr**

#### **Samstag**

**von 08:00 Uhr bis 13:00 Uhr.**

### **Wasserzähler in Schächten vor der Einwinterung selbst ablesen**

Der beginnende Winter bringt Kälte mit sich. Schächte, in denen sich Wasserzähler befinden, müssen winterfest gemacht werden. Ein Zugang durch den Wasserzählerableser ist zur Ableszeit um die Jahreswende deshalb oft nicht möglich.

Wir bitten aus diesem Grund alle Grundstückseigentümer, die noch Wasserzähler in Schächten besitzen, diese vor der Einwinterung selbst abzulesen und den Zählerstand mit Ablesdatum zu notieren, damit eine verlässliche Abrechnungsbasis gewährleistet ist.

### **Vollzug der 1. Verordnung zum Sprengstoffgesetz (1. SprengV) vom 31.01.1991**

#### **Vertrieb, Lagerung, Abgabe und Verwendung pyrotechnischer Gegenstände (Feuerwerkskörper)**

Zur Jahreswende werden traditionell wieder pyrotechnische Gegenstände (Feuerwerkskörper) abgebrannt. Aus diesem Anlass weisen wir darauf hin, dass das Abbrennen von pyrotechnischen Gegenständen der Kategorie 2 ohne behördliche Erlaubnis nur am 31.12.2017 und 01.01.2018 zulässig ist (§ 23 Abs. 2 Satz 1 1. SprengV).

Erlaubnis nach § 7 oder § 27 oder einen Befähigungsschein nach § 20 des Sprengstoffgesetzes (SprengG) oder eine Ausnahmegenehmigung nach § 24 Abs. 1, 1. SprengV besitzen.

Die Abgabe bzw. Überlassung von pyrotechnischen Gegenständen der Kategorie 2 an Personen unter 18 Jahren ist grundsätzlich verboten (§ 22 Abs. 3 SprengG).

#### **Personen, die das 18. Lebensjahr noch nicht vollendet haben, dürfen pyrotechnische Gegenstände (Feuerwerkskörper) der Kategorie 2 auch am 31. Dezember und am 1. Januar nicht abbrennen (§ 23 Abs. 2 Satz 2, 1. SprengV). Auf diese Regelung wird besonders hingewiesen.**

Das Abbrennen von pyrotechnischen Gegenständen in gefährlicher Nähe von Gebäuden und feuerfangenden Sachen ist verboten. Mit besonderem Nachdruck wird darauf hingewiesen, dass das Abbrennen von pyrotechnischen Gegenständen (Feuerwerk) in unmittelbarer Nähe von Kirchen, Krankenhäusern, Kinder- und Altersheimen sowie Reet- und Fachwerkhäusern grundsätzlich verboten ist (§ 23 Abs. 1, 1. SprengV).

Pyrotechnische Gegenstände dürfen außer im Versandhandel an den Verbraucher nur in Verkaufsräumen vertrieben und anderen überlassen werden (§ 21 Abs. 3 Satz 1, 1. SprengV).

Wer gewerblich pyrotechnische Gegenstände der Kategorien 1 und 2 verkauft (verträgt) hat dies der **Regierung von Schwaben – Gewerbeaufsichtsamt, Morellstraße 30 d, 86159 Augsburg, mindestens zwei Wochen** vorher schriftlich anzuzeigen. Das Gewerbeaufsichtsamt erteilt auch genaue Auskunft über die zulässige Lagermenge. Es ist telefonisch erreichbar unter der Rufnummer 0821 327-01.

Pyrotechnische Gegenstände der Kategorie 2 dürfen dem Verbraucher nur in der Zeit vom 29. bis 31. Dezember überlassen werden (§ 22 Abs. 1 Satz 1 1. SprengV). Ist einer der genannten Tage ein Sonntag, ist ein Überlassen bereits ab 28. Dezember zulässig. Diese Regelung gilt nicht für Verbraucher, die eine

Wer vorsätzlich oder fahrlässig den Vorschriften über den Vertrieb, die Lagerung, das Überlassen und das Abbrennen von pyrotechnischen Gegenständen zuwiderhandelt, kann mit einer Geldbuße bis zu 50.000 € belangt werden.

Nähere Auskünfte zu den einschlägigen Vorschriften der 1. Verordnung zum Sprengstoffgesetz erteilt das Landratsamt Dillingen a. d. Donau unter der Rufnummer: 09071 51-114.

### **Montag, 8. Januar 2018: Nächste Rattenbekämpfung in unserer Gemeinde**

Die von unserer Gemeinde Buttenwiesen beauftragte Fachfirma Hawlik & Hawlik aus Gersthofen führt die nächste Rattenbekämpfung in allen Gemeindeteilen am **→ Montag, 08. Januar 2018 durch.**

Bei festgestelltem Rattenbefall Meldungen bitte bis **→ 3. Januar 2018** an die Gemeindeverwaltung, Bürgerbüro, **Tel: 08274 9999-27.** Wer nicht im Besitz der erforderlichen Sachkunde ist, bekommt keinen Rattenköder mehr ausgehändigt.

## Anmeldetage für das neue Kindergartenjahr 2017 / 2018 vom 14.03.18 – 16.03.2018

Derzeit werden die Betreuungsstrukturen der Kindertagesstätten in unserer Gemeinde überarbeitet, mit den Trägern abgesprochen und den Erfordernissen angepasst.

Das genaue Betreuungsangebot der jeweiligen Einrichtungen erscheint in der Februarausgabe des Rathausbriefes. **Termine für Anmeldungen** können Sie jedoch schon ab Januar 2018 vereinbaren.

## Gemeindearchiv: Satzung über die Aufgaben, Benutzung und Benutzungsgebühren



**Erlass einer Satzung über die Aufgaben und Benutzung des Gemeindearchivs Buttenwiesen (Archivsatzung) und Erlass einer Satzung über die**

**Erhebung von Gebühren für die Benutzung des Gemeindearchivs Buttenwiesen (Gemeindearchiv-Benutzungsgebührensatzung)**

Der Gemeinderat hat in der Sitzung vom 20. November 2017 die Satzung über die Aufgaben und Benutzung des Gemeindearchivs Buttenwiesen (Archivsatzung) und über die Erhebung von Gebühren für die Benutzung des Gemeindearchivs Buttenwiesen (Gemeindearchiv-Benutzungsgebührensatzung) beschlossen.

Die Satzungen werden ab 04.12.2017 durch Niederlegung in der Gemeindeverwaltung (Rathaus, Zimmer 2, Erdgeschoss) amtlich bekannt gemacht. Sie treten am Tag nach ihrer Bekanntmachung in Kraft. Die Einsichtnahme ist während der allgemeinen Geschäftsstunden der Gemeindeverwaltung möglich.

## Gesplittete Abwassergebühr – Abrechnung der Niederschlagswassergebühr

Aus den verteilten Infobögen ersehen Sie die festgesetzte Gebühr für das Niederschlagswasser. Bei der Gebühr handelt es sich um eine jährliche Gebühr, die zusammen mit den Wasser- und Kanalgebühren abgerechnet wird. Bitte überprüfen Sie vor allem die Angaben bezüglich der Entwässerungsflächen auf ihre Aktualität. Sollten sich auf Ihrem Grundstück Änderungen ergeben haben, teilen Sie uns dies bitte mit. Änderungen sollten Sie auf dem Bogen vermerken und bei der Gemeinde abgeben.

### Niederschlagswassergebühr Für 2017 wird kein Abschlag mehr erhoben

Mit unserem Infoschreiben vom 06.04.2017 haben wir angekündigt, dass wir für das Jahr 2017 noch einen Abschlag auf die Niederschlagswassergebühr erheben werden. Tatsächlich werden wir dieses Jahr jedoch keine Abschlagsabrechnung mehr erstellen. Die Abrechnung der Niederschlagswassergebühr erfolgt stattdessen mit der Verbrauchsgebührenabrechnung 2017. Künftig erhalten Sie die Abrechnung

der Wasser-/Kanalgebühren aufgeteilt in Wasserverbrauch, Schmutzwasser (= Wasserverbrauch) und Niederschlagswasser auf einem Bescheid. Dieser wird, wie bisher üblich, Mitte bis Ende Februar versandt. Bei Grundstücken mit einer abflussrelevanten Fläche von -0- (Null) ist auf dem Bescheid keine Niederschlagswassergebühr eingetragen.

Wir bitten Sie, künftige Änderungen der angeschlossenen Flächen unverzüglich der Gemeinde zu melden.

Die Grundstücke werden anhand von amtlichen Luftaufnahmen eingepflegt, das hat aber auch zur Folge, dass Neubauten zeitverzögert veranlagt werden. Eine Aktualisierung der Orthofotos erfolgt turnusmäßig alle zwei Jahre.

### Auskünfte und Ansprechpartner:

Frau van der Vegt, ☎ 9999-20,  
Frau Knötzinger, ☎ 9999-17  
Frau Haller, ☎ 9999-32



## Aus Gemeinderat und Verwaltung

**Bauanträge** Zu den nachstehenden Bauanträgen wurde das gemeindliche Einvernehmen erteilt:

- Antrag auf Umbau/Einbau von Wohnungen und eines Aufenthaltsraumes in das Gebäude der ehemaligen Mälzerei in Buttenwiesen von Xaver Röder, Mühlstraße 17, 86679 Ellgau auf den Grundstücken Fl.Nr. 1082 und 1082/3 der Gemarkung Buttenwiesen, Stehlesmühle 1, 86647 Buttenwiesen
- Antrag auf Abriss eines freistehenden Wohnhauses von Herrn Christian Stegmair, Herrenberg 2a, 86647 Unterthürheim auf dem Grundstück Fl.Nr. 125 der Gemarkung Unterthürheim, Herrenberg 2a, 86647 Unterthürheim

- Antrag auf Abriss eines Gebäudes von Frau Ingeborg Ulrich, Pfarrstraße 19, 86647 Unterthürheim auf dem Grundstück Fl.Nr. 162 der Gemarkung Unterthürheim, Pfarrstraße 17, 86647 Unterthürheim
- Antrag auf Ausbau eines bestehenden Dachgeschosses zu drei Wohnungen von Herrn Günther Pechinger, Bahnweg 2, 86647 Buttenwiesen auf dem Grundstück Fl.Nr. 580/19 der Gemarkung Buttenwiesen, Bahnweg 2, 86647 Buttenwiesen

### **Vorstellung der Pläne zum Umbau des Rathauses und der ehemaligen Gastwirtschaft**

Der Gemeinderat beschäftigte sich in der Oktobersitzung intensiv mit den vorliegenden Planungen zum Umbau der ehemaligen Gastwirtschaft im Rathaus

Buttenwiesen. Für die vorgesehene Nutzungsänderung im Bereich der Ratsstuben wird jetzt ein Eingabeplan erstellt.

### **Erlass einer Gemeinde-Archivsatzung und einer Benutzungsgebührensatzung**

Für das Gemeindearchiv Buttenwiesen existierte bislang keine eigene Archivsatzung. Zur Klärung rechtlicher Fragen musste daher auf das Bayerische Archivgesetz zurückgegriffen werden, das allerdings primär für die staatlichen Archive erlassen wurde. Zwar gelten einige Vorschriften sinngemäß auch für Kommunalarchive; dies betrifft jedoch nur den Geheimnisschutz sowie den Umgang mit personenbezogenen Daten. Für andere wesentliche Bereiche wie die Aufgaben des Gemeindearchivs, die Verwaltung und Sicherung des Archivguts und die Benutzung des Archivguts gilt das Bayerische Archivgesetz nicht.

dieser werden Aufgaben, Bestandserhaltung des Archivguts, Benutzung des Archivguts, Schutz personenbezogener Daten, Einhaltung von Schutzfristen geregelt.

Ferner wurde eine Benutzungsgebührensatzung vom Gemeinderat erlassen, die auch Vorschriften über Kopien von gebundenen Archivalien, digitalen Reproduktionen von historischen Bildern oder Veröffentlichungsgenehmigungen enthält.

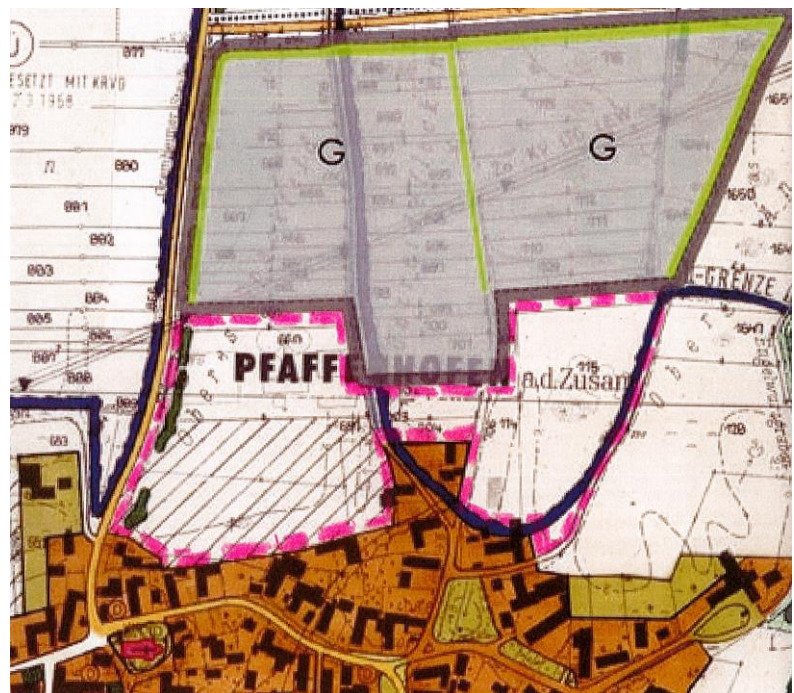
Um für unser Gemeindearchiv Rechtssicherheit und eine klare Rechtsgrundlage zu schaffen, wurde in der Novembersitzung eine Archivsatzung erlassen. In

Benutzer, die nachweisbar wissenschaftliche, heimatkundliche und unterrichtliche Zwecke verfolgen, können von den Gebühren befreit werden. Gleiches gilt, wenn die Benutzung im Interesse der Gemeinde Buttenwiesen liegt.

### **23. Änderung des Flächennutzungsplans: Dorf- und Gewerbegebiet Pfaffenhofen-Nord**

#### **23. Änderung des Flächennutzungsplans der Gemeinde Buttenwiesen zur Darstellung eines Dorfgebiets zwischen dem bestehenden Dorfgebiet und dem geplanten Gewerbe- und Industriegebiet Pfaffenhofen-Nord**

Das Gebiet zwischen dem nördlichen Ortsrand von Pfaffenhofen und dem geplanten Baugebiet Pfaffenhofen-Nord ist im gültigen Flächennutzungsplan der Gemeinde Buttenwiesen als „Flächen für die Landwirtschaft“ bzw. im schräg schraffierten Bereich als „Flächen für die Landwirtschaft mit günstigen Bedingungen für einen Betrieb (hofnahe Wirtschaftsflächen)“ dargestellt.



Die Anbindung an das vorhandene Dorfgebiet wird nun dadurch erreicht, dass das zwischen dem geplanten Gewerbe- und Industriegebiet liegende Gelände im Flächennutzungsplan der Gemeinde Buttenwiesen als Dorfgebiet dargestellt wird.

betreffenden Grundstücke hinsichtlich der zulässigen baulichen oder sonstigen Nutzung und der Erschließungsbeitragsrechtlichen Auswirkungen nichts.

Da der Flächennutzungsplan nur ein vorbereitender Bauleitplan ist, ändert sich durch die Änderung für die

### **Mobilfunkempfang im Gemeindeteil Wortelstetten soll verbessert werden**

Aus der Bürgerschaft wird seit langem der schlechte Mobilfunkempfang im Gemeindeteil Wortelstetten beklagt. Auf Anfrage wurde unserer Gemeindeverwaltung von der Deutschen Telekom mitgeteilt, dass

in den kommenden Jahren in Bayern bis zu 1.000 neue Mobilfunkstandorte aufgebaut werden und Wortelstetten dann bevorzugt berücksichtigt wird.





## Nikolaus-Besuch mit „Eltern-Nikolaus-Café“ im Kindergarten Buttenwiesen



Das Thema: „Nikolaus“ bestimmte den Advent im Kindergarten St. Joseph Buttenwiesen. Auch Mama, Papa, Oma und Opa waren ganz herzlich zur Nikolausfeier eingeladen. Im Kreis sitzend freuten sich die Kindergarten- und Krippenkinder auf die gemeinsame Runde mit allen Gästen und begrüßten diese mit einem herzlichen Lachen und einem „Hallo“!

Neben den festen Anfangsritualen, dem Kreuzzeichen und dem gemeinsamen Beten, wurde mit den Kindern ein großer Adventskranz aus grünen Zweigen gelegt. Gemeinsam wurde die erste Kerze entzündet und Gemeindereferentin Marlies Landherr stellte eine große Nikolausfigur aus Holz in die Mitte.

Die Kinder betrachteten das Gewand und die Mitra des Bischofs. Herr Pfarrer Klaus Ammich erzählte eine Legende des heiligen Nikolaus. Die Kinder und

die Gäste lauschten gespannt der Erzählung. Zusammen mit den Gästen sangen sie anschließend Advents- und Nikolauslieder und feierten ein schönes Miteinander.

Nach der Feier wurden die Gäste ganz herzlich vom Elternbeirat zu einem „Eltern-Nikolaus-Café“ eingeladen. Neben Kaffee und Tee gab es auch leckeres Kleingebäck, das die Besucher gerne mitbrachten. Die Eltern hatten Zeit miteinander ins Gespräch zu kommen und nahmen für sich eine kleine Auszeit vom Alltag.

Am Ende des Vormittages gingen die Kinder freudestrahlend nach Hause, denn der Nikolaus hatte auch an sie gedacht. Er hatte alle in der Aula aufgehängten Kuschelsocken mit einem „fair“-gehandelten Schokoladen-Nikolaus gefüllt.

## Unsere sieben Pfarreien unterstützen die Weihnachtstruckeraktion der Johanniter

Richtig gespannt ist das Organisationsteam der Weihnachtstruckeraktion unserer Pfarreiengemeinschaft auf das diesjährige Sammelergebnis. Gehofft wird auf eine weitere Steigerung. Dank Ihrer Mithilfe und Spendenbereitschaft wird dies gelingen.

Sammelergebnisse der Weihnachtstruckeraktionen im Gemeindegebiet Buttenwiesen		
Jahr	Pakete	Geldspenden
2012	168	705,01 €
2013	164	562,00 €
2014	182	833,00 €
2015	194	530,00 €
<b>2016</b>	<b>207</b>	<b>825,00 €</b>
<b>2017</b>	<b>196</b>	<b>1060,00 €</b>

Die Pakete wurden am 16.12.2017, um 18:00 Uhr vom Weihnachtstrucker der Johanniter abgeholt und werden an den Weihnachtsfeiertagen an bedürftige Familien in Osteuropa verteilt.



Für Tausende von Menschen in Südosteuropa sind Grundnahrungsmittel und Hygieneartikel wertvolle, zum Teil fast unbezahlbare Luxusgüter. Viele Familien leben in ärmlichen Verhältnissen und sind

gerade in den harten Wintermonaten klirrender Kälte und Hunger ausgeliefert. Um die größte Not zu lindern, wurde vor 24 Jahren von den Johannitern die Aktion Weihnachtstrucker ins Leben gerufen.



Das Betreuungsteam der Johanniter-Sammelstellen in unserer Gemeinde (v. l.): Roswitha Kranz (Buttenwiesen), Erwin Müller (Lauterbach), Manfred Hartl (Frauenstetten), Burga Demharter (Lauterbach), Doris Kotter (Buttenwiesen), Anita Müller (Wortstetten), Maria Hagl (Buttenwiesen). Auf dem Bild fehlen: Ulrike Binswanger (Unterthürheim) und Elvira Burkard-Mayershofer (Pfaffenhofen).



## Seit fast vierzig Jahren immer am 5. Dezember: Nikolausmarsch in Unterthürheim



Immer am 5. Dezember, am Vorabend des Nikolaustages, laden die Pfarreien St. Nikolaus Oberthürheim und Maria Hilf Unterthürheim zum traditionellen Nikolausmarsch und der Nikolausfeier nach Unterthürheim ein. Die Feier startet mit einem musikalischen Empfang der Kinder und Eltern durch die Blaskapelle Unterthürheim am „Alten Lagerhaus“ an der Römerstraße. Anschließend führt der Zug mit Laternen und Fackeln zur Begrüßung des Nikolaus „Am Bürgerhaus“ und über die Pfarrstraße in die Pfarrkirche „Maria Hilf“ Unterthürheim.

Eine besinnliche Nikolausfeier mit Mitmach-Geschichte verdeutlichte dort heuer den rund 120 Kindern die Bedeutung des heiligen Bischofs Nikolaus damals und für die heutige Zeit. Pfarrer Mathias Kotonski, Gemeindeassistentin Marlies Landherr sowie der Kinderchor unter Leitung von Pamela und Barbara Putz gestalten zusammen mit dem Nikolaus besinnliche, religiöse Momente im Advent.

Abschließend erhält jedes Kind beim Verlassen der Kirche ein Päckchen vom Nikolaus überreicht, während auf dem Kirchplatz die Blaskapelle Unterthürheim am Lagerfeuer beim Christbaum die Besucher musikalisch in die Adventszeit einstimmt.



Der Reinerlös aus dem Verkauf von Lebkuchen, Würstchen, Kinderpunsch, Glühwein kommt Kindern in Not in Afrika und Südamerika zu Gute. So unterstützen die Pfarrgemeinden seit vielen Jahren das Mariannahiller-Missionswerk von Pater Sales Sapper und den Kinder-Franziskus-Fond von Schwester Rebekka Rigel vom Kloster Sießen (Bad Saulgau), das sich um eine Verbesserung der Situation der Straßenkinder in Brasilien annimmt.

Die Erstkommunionkinder Lina und Emma begleiteten 2017 den Nikolaus in Unterthürheim. (Fotos: Barbara Gaugler)

## „Hoher Besuch“ an der Ulrich-von-Thürheim Grundschule Buttenwiesen

Hoher Besuch hatte sich im Advent an der Ulrich-von-Thürheim-Grundschule Buttenwiesen angekündigt: der Nikolaus. Der Heilige Mann wurde von den Kindern der 1. und 2. Jahrgangsstufe in der festlich geschmückten Aula willkommen geheißen und mit liebevoll einstudierten Liedern, Tänzen und Gedichten überrascht. Darauf schlug er sein goldenes Buch auf und berichtete den Kindern, was ihm seine Engelchen aufgeschrieben hatten. Der Nikolaus lobte die Schüler für die Dinge, die in den Gemeinschaften schon gut klappten, wusste aber auch, was noch verbessert werden muss. Die Kinder versprachen, sich Mühe zu geben und bis zum nächsten Jahr vieles dazulernen.

Nach der Pause machten auch die Schulkinder der 3. und 4. Klassen dem Nikolaus mit ihren Vorträgen eine große Freude, denn auch sie hatten zusammen mit ihren Lehrerinnen vielfältige Beiträge vorbereitet. Natürlich hatte auch er an sie gedacht und kleine liebevoll verpackte Geschenke des Elternbeirats mitgebracht. Ein herzliches Dankeschön an die vielen fleißigen Helfer des Nikolauses!

Mit dem Versprechen im nächsten Jahr wieder zu kommen, verabschiedete sich der heilige Mann.



Bischof Nikolaus lauscht gespannt den Darbietungen der Kinder der Ulrich-von-Thürheim-Grundschule Foto: M. Bachmaier



## **Oma-Opa-Tag im Kindergarten Wortelstetten mit Besuch vom Nikolaus**



Am Donnerstag, 7. Dezember 2017, fand vormittags der alljährliche Oma-Opa-Tag im Kindergarten Wortelstetten statt, zu dem viele der Großeltern der Kinder kamen. Auch in diesem Jahr besuchte der Nikolaus die Veranstaltung und überreichte den Kindern kleine Geschenke. Die Kinder führten eine Geschichte auf, sangen Lieder und trugen Gedichte vor. Zur Stärkung gab es verschiedene Suppen, selbstgebackene Weihnachts-Plätzle und dazu Kaffee und Kinderpunsch.

Foto: Andreas Klein

## **Senioren lernen Computern – Kurs bei der SeniorenGemeinschaft**



Kursleiterteam: Heiko Michalczyk, Marco Wohlauf, Josef Grob und Sonja Michalczyk (Foto SGWB)

Ein Leben ohne Computer und ohne Internet ist heute für die meisten unvorstellbar geworden. Auch für viele Senioren ist das Surfen im Internet selbstverständlich geworden. Für manche ist der Computer mit all seinen Funktionen und Programmen aber trotzdem noch ein scheinbar undurchdringbarer Dschungel. Hier lohnt sich der Besuch eines Computerkurses.

Im Rahmen des Weiterbildungsangebotes der SeniorenGemeinschaft Wertingen-Buttenwiesen bietet der gemeinnützige Verein seit diesem Jahr erstmals seinen Mitgliedern einen speziell auf die Bedürfnisse von Senioren angepassten Computerkurs an. Dabei werden neben den fundamentalen Grundlagen, den wesentlichen Kenntnissen zur Nutzung des eigenen PCs mit diversen Anwendungsprogrammen z.B. Briefe, Einladungen und andere Dokumente mit Word schreiben, speichern und ausdrucken sowie der sichere Umgang mit dem eMail und dem Internet vermittelt.

Der Computerkurs wird in fünf in sich abgestimmten Modulen angeboten, sodass auf die individuellen Lernbedürfnisse der Teilnehmer eingegangen werden kann.

Für Mitglieder der SeniorenGemeinschaft ist der Kurs kostenlos. Informationen erhalten Sie bei:

**SeniorenGemeinschaft Wertingen-Buttenwiesen e.V.**  
Geschäftsstelle am Marktplatz 6, 86637 Wertingen  
Tel. 08272 64 37 074 Fax 08272/64 37 075

Email: [Info@sgw-wertingen.de](mailto:Info@sgw-wertingen.de)

[www.sgw-wertingen.de](http://www.sgw-wertingen.de)

## **Lasst uns froh und munter sein: Senioren erleben stimmungsvolle Weihnachtsfeier**

Eine große Anzahl gut gelaunter Mitglieder konnte der Vorsitzende der SeniorenGemeinschaft Wertingen-Buttenwiesen im Gasthof Bergfried zur alljährlichen Weihnachtsfeier willkommen heißen.

In seiner Begrüßung verwies der Vorsitzende zunächst auf die Bedeutung der Adventszeit als Zeit der Stille, der Besinnung und des Innehaltens vor Christi Geburt. In diesem Zusammenhang wies er aber auch darauf hin, dass die sogenannte stude Zeit heute meist nicht mehr existiere. Die Adventszeit sei mehr und mehr zur kommerziellen Jahresendveranstaltung mit einem Weihnachtsmann als Werbefigur gekommen. Zusätzlich sei diese Zeit von Hektik und Stress geprägt, da es immer weniger gelänge, ausgefallene Geschenke zu ergattern. Umso schöner sei

es, so der Vorsitzende, dass sich so viele Senioren die Zeit nähmen, um an der Veranstaltung zum Jahresende teilzunehmen.





Um die feierliche Stimmung zu unterstützen, wurde das Saitenensemble MIRA (Bild) engagiert. Margarete Zahn (Kontrabass), Ilse Ahnert (Hackbrett), Rudolf Ahnert (Harfe), Anneliese Gärtner (Akkordeon) und Finny Tilp (Gitarre) spielten adventliche, bayerisch-schwäbische Volksmusik. Aber auch internationale Musikstücke von Irland bis Israel waren im Repertoire.

Zwischen den musikalischen Darbietungen wurde von den Vorstandsmitgliedern Dr. Karl Petschauer und Anni Bauer Geschichten und Anekdoten zur Weihnachtszeit vorgetragen. Diese waren teils zum Schmunzeln, teils regten sie zum Nachdenken an. Schließlich wurden alle Senioren aufgefordert, selbst aktiv zu werden und Advents-, bzw. Weihnachtslieder mit musikalischer Begleitung mitzusingen, was

mit einem anschließenden Abendessen belohnt wurde.



Fotos: SGWB

### **Lesetüten für die Schulanfänger**

Im Dezember übergaben die 2. Klassen der Ulrich-von-Thürheim-Grundschule Buttenwiesen ihre bunt gestalteten „Lesetüten“ an die Erstklässler. Die "Lesetüte" wurde 2011 für den Buchhandel von der IG Leseförderung im Börsenverein des Deutschen

Buchhandels ins Leben gerufen. Gemeinsam mit den Kooperationspartnern, den Verlagen Arena und Oetinger, wird es seitdem erfolgreich mit Buchhandlungen und Grundschulen durchgeführt.



50 strahlende Kindergesichter, ihre Lehrerinnen und Frau Gerblinger von der Buchhandlung Gerblinger in Wertingen. Foto: GS

Das Konzept funktioniert denkbar einfach: Jedes Kind erhält während der ersten Klasse eine fantasievoll bemalte und farbenfrohe Lesetüte. Darin enthalten sind ein Erstlesebuch (broschierte Sonderaus-

gabe von Arena bzw. Oetinger), ein an die Eltern gerichtetes Begleitschreiben zum Thema Lesen im Grundschulalter, sowie einige kleine Überraschungen wie Stundenpläne oder Lesezeichen.

Die Buchhandlung Gerblinger unterstützt und begleitet seit Jahren diese erfolgreiche Aktion.

### **Sieben Pakete für den Weihnachtstrucker der Johanniter**



Die Schüler der Freien Schule Lech-Donau und die Kinder des Kindergarten Bienenkorb haben in der Adventszeit fleißig Lebensmittel von zu Hause mitgebracht und Pakete gepackt. So konnten heuer sieben Spendenpakete an die Pfarrgemeinde Buttenwiesen

für die Aktion „Weihnachtstrucker“ übergeben werden. Wir bedanken uns bei allen für Ihre Spende. Unser Bild zeigt die Schüler der Klassen 1-10 und die Kindergartenkinder mit Ihren Lehrerinnen und Betreuerinnen. Foto: M. Steinle-Lenzer



## Ulrich-von-Thürheim-Grundschule und SVE schnüren zwölf Pakete



Die Johanniter-Weihnachtstrucker wurden wie in jedem Jahr wieder durch alle Klassen der Ulrich-von-Thürheim-Grundschule Buttenwiesen unterstützt. Auch die Gruppe der Schulvorbereitenden Einrichtung packte fleißig ihre Pakete. Zur Freude des Johanniterteams, Frau Prestel und Herr Volker Geßner,

halfen die Kinder der Klasse 4b, die Klassenlehrerin Brigitte Oechsner und die Mitarbeiterinnen der SVE Hilde Baumann und Simone Hofmann beim Beladen des Transporters mit.

Foto: Monika Hausotter

## Mit Weihnachtsliedern in die Christmette eingestimmt – Weihnachtsbotschaften

In den Mittelpunkt der Christmette in Unterthürheim stellte Monsignore Karl Kraus die Frage: "Was wäre ein Leben ohne Jesus?" Mit einer ungewöhnlichen Weihnachtsgeschichte übermittelte der Seelsorger Antworten darauf. Der gesamte Besitz eines Millionärs, der seinen Reichtum mit Skulpturen und Kunstwerken aufgebaut hatte, wurde versteigert. Als Bedingung verankerte der Millionär aber in seinem Testament, dass das minderwertige Porträt seines früh verstorbenen einzigen Sohnes als erstes versteigert werden müsse. Nur der ehemalige Butler gab nach langem Zögern ein Gebot ab und erhielt für 8 Dollar den Zuschlag. Dadurch erhielt er das gesamte Vermögen, wie im zweiten bisher unbekanntem Satz des Testaments aufgeschrieben war: „Wer den Sohn hat, bekommt alles!" Dann beendete der Auktionator zum Entsetzen aller Anwesenden die Versteigerung.

Parallel zu dieser Weihnachtsgeschichte verdeutlichte Monsignore Kraus die Worte des Propheten Jesaja: "Wir haben den Sohn, ein Kind ist uns geboren, ein Sohn ist uns geschenkt! Wir tragen seine Worte und die Ideen aus seinen beispielgebenden Geschichten in uns und haben damit alles, was wir zum Leben brauchen: Orientierung, Hoffnung auf ein wertvolles Leben und Befreiung von der Angst vor dem Tod."



Musikalisch stimmte eine Bläsergruppe des Musikvereins Unterthürheim die Besucher der Christmette auf Weihnachten ein.

## Standorte von Defibrillatoren in unserer Gemeinde Buttenwiesen

Ein Defibrillator (Schockgeber) ist ein medizinisches Gerät und kann durch gezielte Stromstöße Herzrhythmusstörungen wie Kammerflimmern und Kammerflattern oder ventrikuläre Tachykardien, Vorhofflimmern und Vorhofflattern beenden. Defibrillatoren werden auf Intensivstationen, in Operationssälen, in Notaufnahmen, sowie in Fahrzeugen des Rettungsdienstes bereitgehalten. Seit einiger Zeit werden Defibrillatoren auch zunehmend in öffentlich zugänglichen Gebäuden für eine Anwendung durch medizinische Laien bereitgestellt. Im Bereich der Gemeinde Buttenwiesen befinden sich an folgenden Standorten Defibrillatoren:

### Rathaus Buttenwiesen:

→ an Außenwand links vom Eingang

### Freibad Lauterbach:

→ an Außenwand direkt neben dem Eingang

### Sportheim des SV Wortelstetten:

→ an der Außenwand

### Riedblickhalle Buttenwiesen:

→ innen im Sanitätsraum

### Mehrzweckhalle Buttenwiesen:

→ innen in der Halle

Die Geräte erklären sich von selbst und können daher auch von Laien bedient werden.

## Besuch bei Buttenwiesens Bürgermeister Hans Kaltner

Die Klasse 5/6 der Freien Schule Lech-Donau freute sich sehr, als sie von einem neuen Projekt hörte: Ein Interview mit Herrn Kaltner, dem Bürgermeister von Buttenwiesen. Zunächst stand jedoch die genaue Planung an: Was ist eigentlich genau ein Interview, wie führt man ein solches durch und welche Fragen kann ich dem Bürgermeister stellen? In einigen Unterrichtsstunden wurde das Interview ausgearbeitet, sodass sich die Schüler sicher und gut vorbereitet auf den Weg ins Rathaus machen konnten.

Die Sekretärin des Bürgermeisters, Frau Linder, öffnete den Schülern die Pforten zum großen Sitzungssaal. Dort empfing das Gemeindeoberhaupt die Fünftklässler und erklärte ihnen, dass hier alle wichtigen Entscheidungen des Gemeinderates getroffen



werden.

Bürgermeister Kaltner stellte sich allen Fragen und beantwortete gewissenhaft jede noch so kleine Frage oder Anmerkung. Und das waren viele. Sehr neugierig waren die Jungen und Mädchen darauf, ob es neue Projekte für die Gemeinde Buttenwiesen gebe. Derzeit, so Herr Kaltner, werde die Innerortsentwicklung der Gemeinde vorangetrieben. Es werde besonders auf die bauliche Entwicklung in allen Ortsteilen geachtet, sodass das Ortsbild insgesamt verschönert werde.

Neben auflockernden Fragen, ob er als Bürgermeister immer einen Anzug trage, zeigten die Schülerinnen und Schüler auch ihr ernsthaftes Interesse am Weltgeschehen. So wurden auch Fragen gestellt wie z. B., welche Vor- und Nachteile der Rathauschef an Elektro-Autos sehen könne, wie er die momentane Klimapolitik finde oder was er von Windkraftträdern halte. Zunächst sehr allgemein gestellt, schwenkten die Fragen aber sehr schnell in Richtung Heimatraum: So

**BUTTENWIESEN**  
erleben

konnte Herr Kaltner davon berichten, dass er gerne noch mehr Windkraftträder bauen wolle, dies jedoch durch die 10-H-Regel momentan nicht möglich sei. Auch im Bereich Umweltschutz sei er sehr zufrieden im Raum Buttenwiesen, wobei dieser positive Stand jedoch auf das Engagement und den Einsatz aller angewiesen sei. Um unsere Natur weiterhin zu bewahren, sei es für jeden von uns notwendig, darauf ein Auge zu haben.

Außerdem erzählte Herr Kaltner vieles über den Beruf des Bürgermeisters: Es sei ein sehr zeitaufwendiger Beruf, der jedoch viele schöne Seiten habe, vor allem, weil ein Bürgermeister dadurch die Möglichkeiten habe, für die Bevölkerung etwas zu verändern.

Wissen wollten die Schüler auch, woher der Name Lauterbach stammt: Von einem lauterem, klaren Bach, der zur damaligen Zeit oberirdisch floss. Ihn gibt es auch heute noch, allerdings verrohrt. Bei einer zukünftig geplanten Erneuerung der Bahnhofstraße soll dieser Bach wieder freigelegt werden.

Schön zu hören war, dass der Bürgermeister beim Erntedankspiel der Freien Schule Lech-Donau zugehen hatte und auch die nächste Schulfeier besuchen möchte.

Auch der Bürgermeister hatte zum Abschluss noch Fragen an die Klasse 5/6: Wie es allen an der Schule gefalle und ob sie sich wohlfühlten. Dabei gab es ein klares ‚Ja‘ als Antwort. Denn das Wichtigste an einer



Schule sei vor allem, dass sich alle Kinder gut aufgehoben und glücklich fühlen und dass das Lernen Spaß mache.

Zum Abschied durften die Schüler noch Herrn Bürgermeister Kaltners Büro besichtigen und auf seinem Stuhl Probe sitzen. (Caroline Jung)

## Sonntag, 7. Januar 2018, 16 Uhr: Benefizkonzert von „Philomele vocalis“



Die Gruppe „Philomele vocalis“ gestaltet am  
**Sonntag, 7. Januar 2018, um 16 Uhr,**  
**in der Pfarrkirche Buttenwiesen**

ein Benefizkonzert zugunsten des Neubaus des Pfarrheims St. Leonhard in Buttenwiesen.

Hinter dem Gruppennamen verbirgt sich ein Sextett. Johanna Wech (erster Sopran) und Julia Schmied (zweiter Sopran) sowie Elisabeth Havelka (Alt), die die Gruppe zusammenführte, bilden die drei Frauenstimmen. Die Männerstimmen sind besetzt mit Stefan Löw-Dick (Tenor), Jürgen Siegert (Bariton) und Thomas Havelka (Bass). Alle sechs sind musikalisch keine Unbekannten im Zusamtal.

Das Sextett Philomele vocalis interpretiert anspruchsvolle vier- bis sechsstimmige a capella-Sätze vom Barock bis zur Romantik und führt musikalisch durch die „Heilige Zeit“. Auch die Konzertbesucher dürfen ihre Stimme erheben und bei einigen Weihnachtsliedern einstimmen.

Der Eintritt ist frei, Spenden werden erbeten.

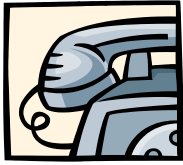




## Verschiedenes

### **Sprechtag: Deutsche Rentenversicherung in Buttenwiesen am Mi., 25. April 2018**

Die Deutsche Rentenversicherung Schwaben (vormals Landesversicherungsanstalt Schwaben, LVA) veranstaltet am **Mittwoch, 25. April 2018**, im Rathaus Buttenwiesen einen Sprechtag. In der Zeit von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr und von 13:20 Uhr bis 16:00 Uhr können sich die Versicherten (auch



Versicherte der Deutschen Rentenversicherung Bund (vormals BfA und Knappschaft) in Rentenangelegenheiten beraten lassen. Bitte nutzen Sie dieses Service-Angebot vor Ort im Rathaus.

**21. Februar 2018 ist bereits ausgebucht!**

**Es ist erforderlich, sich vorher einen Beratungstermin unter ☎ 9999-10, Fr. Scherer, unter Angabe der Versicherungsnummer reservieren zu lassen.**

### **Eisplätze im Naherholungsgebiet sind geflutet – Warten auf frostige Temperaturen**



Die beiden Eisplätze mit Eisstockbahn im Naherholungsgebiet an der Zusan wurden geflutet. Herzli-

chen Dank hierfür der Freiwilligen Feuerwehr Buttenwiesen. Momentan warten wir auf frostigere Temperaturen und auf eine zugefrorene Eisfläche.



Auch nachts kann die Eisfläche dann mittels Schalter beleuchtet werden. Zu beachten ist, dass nach zirka 1 Stunde das Flutlicht automatisch wieder erlischt.

Wir wünschen viel Vergnügen auf dem Eis.

### **Räumen und Streuen der Gehwege bei winterlichen Witterungsverhältnissen**

Durch Räumen und Streuen des Gehweges bei winterlichen Witterungsverhältnissen leisten Sie einen wesentlichen Beitrag zur Verkehrssicherheit in unserer Gemeinde. Als Hilfestellung stellt die Gemeinde kostenlos Streumaterial (Splitt, Sand) an mehreren Stellen (meist Ortsmitte) im gesamten Gemeindebereich zur Abholung bereit.

Bitte denken Sie auch bei unbebauten Grundstücken daran, die Rinnsteine von Unkraut und Grünbewuchs

zu befreien und damit einen ungehinderten Ablauf von Regen- und Schmelzwasser zu gewährleisten.

Das Räumen und Streuen ist bis 20 Uhr so oft zu wiederholen, wie es zur Erhaltung der Sicherheit erforderlich ist. Um Unfälle und haftungsrechtliche Folgen zu vermeiden, bitten wir alle Anlieger, die an ihre Grundstücke angrenzenden Gehbahnen im Rahmen der Räum- und Streupflicht so zu sichern, dass eine möglichst gefahrlose Benutzung möglich ist.

### **Verhaltensregeln beim Abbrennen von Feuerwerksartikeln**

Das Abbrennen von Feuerwerken ist nur an den beiden Tagen Silvester und Neujahr gestattet. In der Nähe von Krankenhäusern, Kirchen und Altenheimen sowie Reet- und Fachwerkhäusern ist das Böllern generell verboten.

- ❖ Vor der Benutzung - am besten schon am Nachmittag - unbedingt die Gebrauchshinweise sorgfältig lesen und beachten! Sie müssen jeweils auf die Feuerwerkskörper aufgedruckt oder beigelegt sein. An der aufgedruckten vierstelligen Zulassungsnummer, die mit den Buchstaben 'BAM' beginnt, wie z. B. 'BAM-PII-1234' für einen Sylvester-Feuerwerkskörper, ist zu erkennen, ob es sich um legale Feuerwerkskörper handelt.
- ❖ Keine Basteleien vornehmen! Die Erfahrung zeigt: Unfälle sind oft auf Zweckentfremdung und leichtsinnige - zudem verbotene - Basteleien zurückzuführen. Gerade Selbstbasteleien durch 'Hobbyfeuerwerker' verursachen die schwersten Unfälle!
- ❖ Das Zünden des Feuerwerks nur den Silvestergästen überlassen, die einen klaren Kopf behalten haben.
- ❖ Raketen immer senkrecht abschießen! Für den Abschuss von Raketen eignen sich leere Wein- oder Sektflaschen. Ideal für die Standsicherheit ist ein Getränkekasten mit leeren Flaschen. Wichtig ist, dass die Raketen ungehindert aufsteigen können. Beim Abschuss von Raketen sollte schon vor dem

Abschuss die mögliche Flugbahn berücksichtigt werden. Besonders in Gegenden, in denen es Gebäude aus leicht brennbarem Material (z. B. landwirtschaftliche Gebäude) gibt, sind ausreichende Schutzzonen einzuhalten.

- ❖ Feuerwerkskörper nach dem Zünden niemals in der Hand behalten, sondern sofort wegwerfen!
- ❖ Bei der Verwendung von Batterie-, System- und Kombinationsfeuerwerken sind aufgrund der wesentlich größeren Effektfülle besondere Sicherheitsaspekte auf den jeweiligen Gebrauchsanweisungen zu beachten. Studieren Sie diese bitte sehr sorgfältig und achten Sie immer auf einen ebenen und standsicheren Untergrund und auf einen ausreichenden Sicherheitsabstand. Solche Feuerwerke können nur auf entsprechend großzügigen Plätzen abgeschossen werden.
- ❖ Die größeren Knallkörper wie Kanonenschläge sind auf den Boden zu legen und dort zu entzünden. Anschließend sollte man sich rasch von den gezündeten Knallkörpern entfernen!
- ❖ Auf Plätzen mit Menschenansammlungen ist beim Böllern und Abschießen von Feuerwerkskörpern unbedingt auf die Einhaltung des nötigen Sicherheitsabstandes zu achten. Man sollte daran denken, dass umherfliegende heiße Reste von

Knallkörpern sich auch in Kapuzen und Taschen 'verirren' können. Daher niemals Feuerwerkskörper in den Taschen der Kleidung 'zwischenlagern'.

❖ Feuerwerkskörper nie in Personengruppen, in Fenster, Türen, Zwischenräume und auf Dächer werfen! Leider finden sich auf dichtgedrängten Plätzen immer wieder rücksichtslose Leute, die gezündete Knallkörper einfach wild in die Menschenmenge werfen.

❖ Artikel, die im Zimmer verwendet werden dürfen, wie zum Beispiel Tischfeuerwerke, nur auf einer feuerfesten Unterlage und nicht in der Nähe von leicht entzündbaren Stoffen abrennen. Dies gilt auch für Wunderkerzen.

❖ Zum Schutz der Augen empfiehlt sich das Tragen einer geeigneten Brille.

❖ Versager niemals zweimal anzünden! Beim Trocknen oder Wärmen von Blindgängern besteht höchste Explosionsgefahr.

❖ Blindgänger mit Wasser überschütten und entsorgen. Gegebenenfalls sollte dafür ein Eimer Wasser bereitgehalten werden.

❖ Abgebranntes Feuerwerk aufsammeln und entsorgen! Ansonsten besteht u.a. die Gefahr, dass sich Kinder beim Spielen mit herumliegenden Versagern verletzen.

❖ Zur eigenen Vorsicht und zur Sicherheit von Wohnungen und Häusern grundsätzlich Türen und Fenster geschlossen halten. Balkone eignen sich nicht zum Abbrennen von Feuerwerkskörpern.

❖ Haustiere können durch die Knallerei völlig verstört werden. Hunde gehören an die Leine und Katzen ins Haus.

❖ Feuerwerkskörper sind immer an einem kühlen und trockenen Ort aufzubewahren.

### **Neuanmeldung für das Schuljahr 2018/2019 am Gymnasium Wertingen**

Zu einer Informationsveranstaltung mit Blick auf die Neuanmeldung für das Schuljahr 2018/19 lädt das Gymnasium Wertingen am Mittwoch, den 28. Februar um 19:00 Uhr ein.

Vertreter der Schulleitung werden dabei ihre Schularbeit im Allgemeinen und ihr Haus selbst vorstellen. Herzlich eingeladen sind neben den Erziehungsberechtigten auch die angehenden Gymnasiasten selbst. Für sie wird für die Dauer der Informationsveranstaltung ein Betreuungsprogramm organisiert, in dessen Rahmen sie schon einmal in die neue Umgebung und das Unterrichtsgeschehen hineinschnuppern können. Bereits ab 17:00 Uhr ist es möglich, das Haus zu besichtigen.

Das Wertinger Gymnasium ist ein naturwissenschaftlich-technologisches und sprachliches Gymnasium mit Englisch als erster Fremdsprache. Weitere Fremdsprachen sind – je nach Wahl der Ausbildungsrichtung - Französisch, Latein und Spanisch. Letzteres wird ab der 11. Jahrgangsstufe auch als sog. spät beginnende Fremdsprache angeboten. Das Gymnasium Wertingen ist u. a. Referenzschule für Medienerziehung.

Zur Nachmittagsbetreuung bietet das Gymnasium eine sog. offene Ganztagschule an. Dabei werden

die Kinder an wenigstens zwei Nachmittagen von pädagogisch geschultem Personal betreut.

Pflichtunterricht am Nachmittag ist für die Klassen 5 und 6 derzeit nicht vorgesehen, sodass Zeit für Wahlunterricht und Förderangebote bleibt.

Die eigentliche Anmeldung am Gymnasium Wertingen ist zu folgenden Terminen möglich:

- am Montag, den 7. Mai 2018 durchgehend von 8.00 Uhr bis 18.00 Uhr
- von Dienstag, den 8. Mai 2018 und Mittwoch, 9. Mai 2018 jeweils von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr und von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr
- am Freitag, den 11. Mai 2018 von 08.00 bis 12.00 Uhr

Am Feiertag Christi Himmelfahrt bleibt das Gymnasium geschlossen.

Eine Anmeldung zu einem späteren Zeitpunkt ist nicht möglich.

Für weitere Informationen steht das Direktorat unter der Telefonnummer 08272/609720 und unter der Adresse [schule@gymnasium-wertingen.de](mailto:schule@gymnasium-wertingen.de) zur Verfügung.

### **Einführungsklasse 2018/19 am Gymnasium Wertingen – Infoabend: 26.02.2018**

Im kommenden Schuljahr 2018/19 bietet das Gymnasium Wertingen erneut eine Einführungsklasse an.

Dieses Angebot richtet sich an Schülerinnen und Schüler mit einem Mittleren Bildungsabschluss, den sie an einer Real-, Mittel- oder Wirtschaftsschule erworben haben. Für Interessenten veranstaltet das Gymnasium im Forum der Schule am Montag, den 26.02.2018 um 19:00 Uhr einen Informationsabend. Mitglieder der Schulleitung und Lehrkräfte berichten über ihre Erfahrungen und stehen für Fragen zur Verfügung.

Die Einführungsklasse am Gymnasium Wertingen entspricht der 10. Jahrgangsstufe des Gymnasiums. Sie ermöglicht den Schülerinnen und Schülern den

Übertritt in die Oberstufe und somit den Erwerb der Allgemeinen Hochschulreife. Ziel der Klasse ist es, in die Breite der Fächer am Gymnasium einzuführen, damit den Schülern möglichst viele der in der Oberstufe vorgesehenen Wahlmöglichkeiten offen stehen. Daher gibt es keine Unterscheidung nach Ausbildungsrichtungen. Jeder Schüler kann in gewissem Rahmen eigene Schwerpunkte setzen und seine Kenntnisse durch die Wahrnehmung von Wahlunterrichts-, Intensivierungs- bzw. Förderangeboten sichern und erweitern. Ermöglicht wird so eine gezielte Förderung in den Fächern, in denen die Schüler keine Vorkenntnisse besitzen sowie in denen, die verbindliche Abiturprüfungsfächer sind (Mathematik,



Deutsch, Fremdsprache). Damit wird der Niveauunterschied zwischen der Mittleren Reife und dem nach der 10. Klasse des Gymnasiums erreichten Stand ausgeglichen.

Für die Aufnahme sind weder der Besuch einer bestimmten Wahlpflichtfächergruppe noch ein bestimmter Notendurchschnitt vorgeschrieben. Als zweite Fremdsprache kann Französisch fortgeführt werden. Alternativ kann Spanisch als spät beginnende Fremdsprache neu einsetzen.

### **Informationsabend zur Aufnahme an die St.-Bonaventura-Fachoberschule**

Ab dem Schuljahr 2018/19 wird in Dillingen die St.-Bonaventura-Fachoberschule starten: Die FOS der kurzen Wege! Alle Schüler und Eltern mit dem Abschluss der Mittleren Reife sind zu einem

**Informationsabend** eingeladen.:

**Termin:** Donnerstag, 01. Februar 2018, 18:30 Uhr

**Treffpunkt:** Aula der Bonaventura-Schulen;

**Informationen über:**

- Zugangsvoraussetzungen
- Ausbildungsrichtungen

### **Informationstag zum Übertritt an das St.-Bonaventura-Gymnasium Dillingen**

Das St.-Bonaventura-Gymnasium Dillingen lädt alle Schülerinnen und Schüler der 4. Klasse Grundschule und 5. Klasse Mittelschule mit ihren Eltern zum **Informations- und Kennenlern-Tag 2018** ein.

**Termin: Samstag**, 27. Januar 2018 von 9.30 Uhr bis 13.00 Uhr; Beginn und Treffpunkt für alle ist um 9.30 Uhr in der Aula der Schule

**Angebote für Schülerinnen und Schüler:** Ein abwechslungsreiches Programm mit viel Eigenaktivität gibt Dir die Möglichkeit, zusammen mit Lehrkräften und Schülern unseres Gymnasiums das spezielle schulische Leben am „Bona“ zu erkunden und verschiedene Fächer, Zusatzkurse bzw. pädagogische Angebote kennen zu lernen. Du kannst also einen Vormittag lang gymnasiale Schulluft schnuppern. Grundschüler, die sich für den musischen Zweig interessieren, können Instrumente ausprobieren. Bitte außerdem auch Turnschuhe mitbringen.

**Angebote für Eltern:** Im Rahmen eines Vortrags und ergänzender Informationsstände werden durch Schulleitung, Lehrkräfte, Schüler und Elternvertreter vorgestellt:

### **Probleme mit falsch parkenden Autos**

Immer wieder kommt es zu Problemen mit falsch parkenden Fahrzeugen, wodurch nicht selten Passanten oder Fahrzeugführer unnötig in Gefahr gebracht werden. Deshalb hier in kurzer Zusammenfassung die allgemeinen Vorschriften zum Parken:

Angemeldete Fahrzeuge dürfen grundsätzlich am rechten, in Einbahnstraßen auch am linken Fahrbahnrand geparkt werden. Gehwege gehören nicht zur Fahrbahn und es darf dort nicht geparkt werden, außer es ist durch Verkehrszeichen ausdrücklich erlaubt. Auf der Straße muss beim Parken eine Mindestfahrbahnbreite von drei Metern verbleiben. Dies gilt auch beim Vorhandensein einer durchgezogenen Linie. Bis zu dieser muss ebenfalls ein Abstand von

Die zuletzt besuchte Schule erstellt ein pädagogisches Gutachten. Die Bewerber dürfen zum Stichtag 30.06.2018 das 18. Lebensjahr noch nicht vollendet haben.

**Die persönliche Voranmeldung erfolgt in der Zeit vom 5. März bis 23. März 2018 im Sekretariat der Schule.** Bei einer späteren Voranmeldung kann die Aufnahme nicht gewährleistet werden. Die verbindliche Anmeldung erfolgt zwischen dem 23. und 27. Juli 2018.

- Schulmotto  
„Wir machen Dich fit für Deine Zukunft!“
- organisatorische und pädagogische Besonderheiten
- Zeit für persönliche Gespräche bzw. Einzelberatung

Weitere Informationen auf der Schul-Homepage des St.-Bonaventura-Gymnasiums ([www.bonaventura-gymnasium.de/FOS](http://www.bonaventura-gymnasium.de/FOS)). Kontakte: Telefon 09071-790210 oder Mail: sekretariat@bonaventura-fos.de.

- die besondere Stellung der Schulart Gymnasium im bayerischen Schulsystem
- die besondere Stellung des St.-Bonaventura-Gymnasiums als Privatschule in kirchlicher Trägerschaft
- unsere Ausbildungszweige, Fachprofile und Zusatzangebote
- unsere speziellen pädagogischen Angebote, z.B. das an der Schule entwickelte und seit mehreren Jahren praktizierte pädagogische Modell „seLf“ (selbstständige, eigenverantwortliche Lernfortschritte). Dessen Schwerpunkte sind die frühzeitige, intensive Vermittlung von gymnasialen Arbeitsmethoden und die effektive Entlastung der Schüler bzw. die deutliche Reduzierung des Leistungsdrucks, unter anderem durch Umstellungen in der Studententafel.

Außerdem ist viel Zeit für **persönliche Einzelberatung** durch Schulleitung, Beratungs- und Fachlehrer vorgesehen.

Weitere Informationen auf der Schul-Homepage: [www.bonaventura-gymnasium.de](http://www.bonaventura-gymnasium.de).

drei Metern eingehalten werden. Vor und hinter Kreuzungen und Einmündungen ist ein Abstand von fünf Metern zu den Schnittpunkten der Fahrbahnkanten einzuhalten. Vorschriftswidriges Parken im Einmündungs- und Kreuzungsbereich erschwert die Übersicht in diesem Bereich, verkürzt die Reaktionszeiten der Verkehrsteilnehmer bei einbiegendem oder sich kreuzendem Verkehr und erhöht damit die Gefahr von Unfällen. Das Parkverbot im Einmündungs- und Kreuzungsbereich dient ferner dem Schutz von Fußgängern. Fußgänger, die die Fahrbahn überqueren, können vom fahrenden Verkehr infolge eines verbotswidrig abgestellten Fahrzeugs nur verspätet wahrgenommen werden; zugleich wird die Sicht der

die Straßenseite wechselnden Fußgänger auf fahrende Fahrzeuge behindert. Dies gilt besonders für Kinder, die die Straße überqueren wollen. Parken ist auch verboten vor Grundstücksein- und -ausfahrten, vor schmalen Fahrbahnen auch gegenüber, vor Bordsteinabsenkungen und über Schachtdeckeln und anderen Verschlüssen, wo durch Zeichen oder

eine Parkflächenmarkierung das Parken auf Gehwegen erlaubt ist. Anhänger dürfen nicht mehr als zwei Wochen am selben Fleck abgestellt werden. Nicht angemeldete Fahrzeuge oder Fahrzeuge mit Saisonkennzeichen dürfen außerhalb des für sie festgelegten Zeitraums nicht im öffentlichen Straßenraum abgestellt werden.

### **Tag der offenen Tür am J.-M.-Sailer-Gymnasium Dillingen am 10. März 2018**

Das Johann-Michael-Sailer-Gymnasium in Dillingen lädt alle Schülerinnen und Schüler, die beabsichtigen, im kommenden Schuljahr in die 5. Jahrgangsstufe eines Gymnasiums überzutreten, zusammen mit ihren Eltern ganz herzlich am Samstag, 10. März 2018 zum „Tag der offenen Tür“ ein.

In der Zeit von **09:00 – 12:00 Uhr** das Schulhaus beichtigt und ein Einblick in die pädagogische Arbeit des Sailer-Gymnasiums gewonnen werden. An zahlreichen Informationsständen stehen Schulleitung, Beratungslehrer, Fachleiter, Eltern- und Schülervertreter für persönliche Gespräche zur Verfügung.

### **40-stündiger Qualifikationskurs zum ehrenamtlichen Demenzhelfer:**

Im Januar 2018 bietet der ASB wieder die Schulung zum ehrenamtlichen Demenzhelfer an. In einem 40-stündigen Qualifizierungskurs wird Fachwissen rund um das Krankheitsbild Demenz vermittelt. Inhalte sind unter anderem ausführliches Wissen über gerontopsychiatrische Krankheitsbilder, rechtliche Rahmenbedingungen, Situation der pflegenden Angehörigen sowie Kommunikation, Betreuung und Beschäftigung.

#### **Demenzhelfer gesucht!**

Sie möchten Menschen mit Demenz unterstützen? Dann lassen Sie sich zum Demenzhelfer ausbilden. Anfang 2018 finden die nächsten Kurse statt:

Am 9., 12., 13., 17. und 24. Januar jeweils von 9 bis 16 Uhr im Mehrgenerationenhaus Wertingen.

Infos und Anmeldung unter [info@asb-wertingen.de](mailto:info@asb-wertingen.de) oder ☎ 08272 609100.



## **Vereinsmitteilungen und Termine**

		<b>Termine Dezember 2017 + Januar 2018</b>
30.12.17	20:00 Uhr	Kameradschaftsschafkopfen, Schützenverein „Tel“ Lauterbach, Schützenheim
31.12.17		15:00 Uhr: Jahresschlussandacht, Pfarrkirche St.-Martin Pfaffenhofen 17:00 Uhr: Jahresschlussandacht, Pfarrkirche Heiligste Dreifaltigkeit Buttenwiesen
31.12.17	19:00 Uhr	Sylvester Party 2017/18, Hurga Club, Clubheim Unterthürheim, Infos: <a href="http://www.hurga.de">www.hurga.de</a>
		<b>Termine 2018</b>
01.01.18	09:00 Uhr	Festgottesdienst, Pfarrkirche Heiligste Dreifaltigkeit Buttenwiesen
<b>04.01.18</b>	<b>17:00 Uhr – 20 Uhr</b>	<b>BRK-Blutspendenaktion, Gelegenheit zur Blutspende, Bayer. Rotes Kreuz, Bürgerhaus Unterthürheim, Pfarrstraße 16 bzw. neu: Am Bürgerhaus</b>
05.01.18	19:00 Uhr	Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen, Soldatenkameradschaft Unterthürheim e.V. Pfarrstadel „Maria Hilf“ Unterthürheim
05.01.18	19:00 Uhr	Generalversammlung, Freiwillige Feuerwehr Unterthürheim, Pfarrstadel Unterthürheim
05.01.18	19:30 Uhr	Generalversammlung mit Neuwahlen und Ehrungen, Schützenverein „Grüner Baum“ Buttenwiesen
06.01.18	20:00 Uhr	Jahreshauptversammlung, FFW Lauterbach, Gasthaus Müller, Illemad
07.01.18	16:00 Uhr	Benefizkonzert Philomele Vocalis zu Gunsten des Neubaus des Pfarrheims St. Leonhard neben dem Pfarrhaus in Buttenwiesen, Konzert in Pfarrkirche Buttenwiesen
12.01.18	20:00 Uhr	Generalversammlung, Hubertusschützen Unterthürheim, Schützenheim Unterthürh.
12.01.18	20:00 Uhr	Australian Folk mit „No Worries Mate“, Hurga Club, Clubheim Unterthürheim
13.01.18	19:00 Uhr	Proklamation der Schützenkönige, Schützenverein „Tel“ Lauterbach, Schützenheim
13.01.18		Christbaum-Sammelaktion, Eisenbahnfreunde, Anmeldung bei Mathias Wörle, Tel. 08274 1655, Kosten je Baum 3,- €
14.01.18	14:00 Uhr	Generalversammlung mit Neuwahl der Vorstandschaft, KSV Pfaffenhofen, Schützenheim Pfaffenhofen
16.01.18	Ab 10 Uhr	1. Infotermin zur Pädagogik und Aufnahme an der <b>Freien Schule Lech-Donau</b> , Lauterbach, <b>Telefonische Voranmeldung jeweils erwünscht, Tel. 08274 99700-0</b> Mittwoch 21.02.2018: 2. Infotermin ab 10 Uhr zur Pädagogik und Aufnahme an der Freien Schule Lech-Donau, Lauterbach, Telefonische Voranmeldung erwünscht, Termine für die Schuleinschreibung an der Freien Schule Lech-Donau, Schulstraße 18, 86647 Buttenwiesen/Lauterbach, Montag, 26.02.2018 und Dienstag, 27.02.2018



<b>14. Januar 2018</b>	<b>17:00 Uhr</b>	<b>Gemeinsamer Neujahrsempfang Gemeinde Buttenwiesen &amp; Pfarreiengemeinschaft Buttenwiesen 17:00 Uhr Gottesdienst in der Pfarrkirche Lauterbach, anschließend ca. 18:00 Uhr Neujahrsempfang in der Riedblickhalle Buttenwiesen</b>
19.01.18	20:00 Uhr	Generalversammlung mit Neuwahl, Hurga Club, Clubheim Unterthürheim
19.01.18	20:00 Uhr	Jahreshauptversammlung, TC Frauenstetten, Schützenheim Frauenstetten
20.01.18	14:00 Uhr	Generalversammlung, Freiwillige Feuerwehr Pfaffenhofen, Gasthaus Straub Pfaffenh.
20.01.18	20:00 Uhr	Faschingsparty, Hubertus Pfaffenhofen, Schützenheim, Motto: Hollywood
20.01.18	20:00 Uhr	Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen, Schützenverein „Tell“ Lauterbach, Schützenheim Lauterbach
<b>21.01.18</b>	<b>14:00 Uhr</b>	<b>Kinderball, TSV Buttenwiesen, Gemeindehalle Buttenwiesen !! TERMINÄNDERUNG !!</b>
26.01.18	20:00 Uhr	Generalversammlung, Freiwillige Feuerwehr Frauenstetten, Schützenheim Frauenst.
28.01.18	14:00 Uhr	Generalversammlung, Hubertusschützen Pfaffenhofen, Schützenheim Pfaffenhofen
28.01.18	14:00 Uhr	Kinder-Faschingsball, Schützenverein „Tell“ Lauterbach, Schützenheim Lauterbach
03.02.18	20:00 Uhr	Faschingsball, Schützenverein „Tell“ Lauterbach, Schützenheim Lauterbach
03.02.18	20:00 Uhr	Faschingsball, TSV Unterthürheim, Bürgerhaus Unterthürheim
03.02.18	20:00 Uhr	<b>Gauschützenball in Wertingen, Stadthalle Wertingen</b>
04.02.18	14:00 Uhr	Kinderfaschingsball, TSV Unterthürheim, Bürgerhaus Unterthürheim
04.02.18		Musicalfahrt „Bodyguard“ nach Stuttgart, SI Centrum, Hurga-Club, Musical-Fahrt ist als Weihnachtsgeschenk diskret buchbar
04.02.18	14:00 Uhr	Kinderfaschingsball, TSV Unterthürheim, Bürgerhaus Unterthürheim
09.02.18	14:00 Uhr	VDK-Kaffeekränzchen, Gasthof Grüner Baum Buttenwiesen
13.02.18	14:00 Uhr	Faschingskaffeekränzchen, TSV Unterthürheim, im Bürgerhaus Unterthürheim
18.02.18	19:30 Uhr	Generalversammlung, FFW Buttenwiesen, Gasthof Grüner Baum Buttenwiesen
<b>21.02.18</b>	<b>08:00 Uhr</b>	<b>Rentensprechtag im Rathaus Buttenwiesen, bis 12 Uhr + 13:20 Uhr bis 16:00 Uhr Anmeldung zu den Beratungsterminen erforderlich, Tel. 9999 - 10, Frau Scherer</b>
<b>25.02.18</b>		<b>Pfarrgemeinderatswahlen (bei Vorabendmessen auch am Samstag, 24.02.2018), Wahllokale in allen Pfarreien der Pfarreiengemeinschaft Buttenwiesen</b>
28.02.18	19:00 Uhr	Informationsveranstaltung mit Blick auf die Neuanmeldung für das Schuljahr 2018/19 Gymnasium Wertingen, Pestalozzistraße 12, 86637 Wertingen
01.03.18	19:30 Uhr	Jagdgenossenschaft + ökonomischer Ausschuss Buttenwiesen mit Neuwahlen Gasthof Grüner Baum (Gasthof Mengele) Buttenwiesen
<b>03.03.18</b>	<b>18:00 Uhr</b>	<b>Dance Show, TSV Buttenwiesen, Riedblickhalle Buttenwiesen</b>
04.03.18	18:00 Uhr	Generalversammlung, TSV Buttenwiesen, Gasthof Grüner Baum Buttenwiesen
04.03.18	19:30 Uhr	Ordentliche Mitgliederversammlung, OGV Lauterbach, Gasthaus Müller, Illeamad
09.03.18	20:00 Uhr	Live Musik mit der Band „Twice“, Hurga Club, Clubheim Unterthürheim
09.03.18	19:00 Uhr	- 21:00 Uhr, Licht in der Nacht, Pfarrkirche Pfaffenhofen, Pfarreiengemeinschaft
11.03.18	14:00 Uhr	Pfarrfamiliennachmittag im Bürgersaal Buttenwiesen, Pfarrgemeinderat Buttenwiesen
<b>14.03.18 – 16.03.18</b>		<b>Anmeldetage für das kommende Kindergartenjahr in allen Kindertagesstätten</b>
17.03.18		<b>Kunstturnen:</b> 1. Gauligadurchgang der Schülerinnen E und D in der Riedblickhalle Buttenwiesen
18.03.18		1. Gauligadurchgang der Schüler E und D in der Riedblickhalle Buttenwiesen
18.03.18		<b>Ostereiermarkt in der Gemeindehalle Buttenwiesen mit der Ausstellung der Ulrich-von-Türheim-Grundschule: „Schüler entdecken Schätze ihrer Heimat“</b>
<b>20.03.18 bis 25.03.18</b>		<b>Zusampokalschießen in Buttenwiesen, Schützenvereine unserer Gemeinde</b>
21.03.18	20:00 Uhr	Jahresversammlung, Heimatverein Unteres Zusamtal e. V., Gasthaus Lagoi Pfaffenh.
25.03.18	09:00 Uhr	Besuch des Musicals Glöckner von Notre Dame, SI Centrum Stuttgart, Hurga Club
<b>07.04.18</b>	<b>19:30 Uhr</b>	<b>Preisverteilung vom Zusampokalschießen im Schützenheim Buttenwiesen</b>
14.04.18		Altkleider- und Altpapiersammlung in Buttenwiesen, Frauenstetten und Lauterbach,
21.04.18		Altkleider- und Altpapiersammlung in Oberthürheim, Pfaffenhofen, Unterthürheim und Wortelstetten, Pfarreien dieser Orte
22.04.18	10:15 Uhr	Erstkommunion in Buttenwiesen und Unterthürheim
27.04.18	19:30 Uhr	Generalversammlung mit Neuwahlen, Gartenbauverein, Gasthof Grüner Baum
29.04.18	10:15 Uhr	Erstkommunion in Pfaffenhofen und Wortelstetten
06.05.18	10:15 Uhr	Erstkommunion in Lauterbach
06.05.18		Dreifaltigkeitsmarkt in Buttenwiesen
24.05.18 - 27.05.18		4 Tagesausflug nach El Arenal Mallorca / Spanien, Hurga Club
01.07.18	ab 7 Uhr	Fußwallfahrt nach Kloster Holzen, 10 Uhr Gottesdienst, Pfarreiengemeinschaft Buttenw.
<b>Wichtig:</b>		<b>Geschirrmobil: Anfragen + Reservierungen Beate Meitinger, ☎ 0151 2684 0058 Für größere Veranstaltungen oder größere Geschirrmengen frühzeitig buchen!</b>



		Monatliche Termine
24.01.18	13:45 Uhr	<b>Der Bücherbus kommt:</b> Oberthürheim (Bushaltestelle) 13:45 Uhr – 14:15 Uhr, Unterthürheim (Kirche =K) 14:25 Uhr – 15:25 Uhr, Buttenwiesen 15:40 Uhr – 16:40 Uhr <a href="http://www.buecherbus-dillingen.de">http://www.buecherbus-dillingen.de</a>
25.01.18	13:30 Uhr	<b>Der Bücherbus kommt:</b> Pfaffenhofen (Feuerwehrhaus = FH) 13:30 Uhr - 14:30 Uhr Lauterbach (FH) 14:45 Uhr - 15:45 Uhr, Hinterried (Ortsmitte) 16:00 Uhr - 16:15 Uhr Wortelstetten (K) 16:20 Uhr – 17:15 Uhr, Frauenstetten (Am Spielplatz) 17:30 Uhr – 18 Uhr
11.01.18 25.01.18 08.02.18	22.02.18 08.03.18 22.03.18	<b>Termine für die nächsten Energieberatungen im Landratsamt Dillingen</b> (1. OG, Zi. 109 und 118), Terminvereinbarungen ( Zi. 104): ☎ 09071 51 - 248 oder Fax 09071 5133 – 248, E-Mail: <a href="mailto:christian.weber@landratsamt.dillingen.de">christian.weber@landratsamt.dillingen.de</a>
12.01.18 13.01.18	ab 18 Uhr 9 – 14 Uhr	<b>Brotbacken, Brotbackfreunde Lauterbach, Pfarrhof Lauterbach,</b> Brotbestellungen unter ☎ 69861, Samstag: 9 – 14 Uhr: Abholung bestellter Brote
1. Montag im Monat		19:00 Uhr, Fanclub-Sitzung, FC Bayern Fanclub Millennium, Treffen im Fanclubheim, jeden ersten Montag im Monat, Informationen bei Katja Wille, ☎ 08274 6113
1. Mittwoch im Monat		19:00 Uhr, Stammtisch, Fischereiverein Pfaffenhofen, OGV-Heim beim Zehentstadel

		Wöchentliche Termine
montags	14:15 Uhr	Tanzen f. Kinder der 1. + 2. Grundschulklasse, TSV Pfaffenhofen, Schulturnhalle Pf.
montags	15:30 Uhr	Kinderturnen, Kinder 3 – 6 Jahre, TSV Pfaffenhofen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
montags	16:00 Uhr	– 17:00 Uhr - Fit-Kids: Spiel, Sport, Spaß für Kinder ab 3 Jahren, Mehrzweckhalle Buttenwiesen, TSV Buttenwiesen, Info: ☎ 08274 6969274
montags	17:00 Uhr	– 18:00 Uhr, Senioren-Gymnastik, Mehrzweckhalle Buttenwiesen, TSV Buttenwiesen, Info: ☎ 08274 6969274
montags	18:00 Uhr	Nordic-Walking-Treff, TSV Pfaffenhofen, Treffpunkt: TSV-Sportheim Pfaffenhofen
montags	17:30 Uhr	– 18:30 Uhr, Step-Aerobic, TSV Unterthürheim, Bürgerhaus Unterthürheim Info: ☎ 0176 65402547, Rita Peller
montags	18:15 Uhr	– 19:45 Uhr, Hatha-Yoga, Mehrzweckhalle Buttenwiesen, TSV, ☎ 0176 99540290
montags	18:30 Uhr	– 19:30 Uhr, Step-Aerobic, TSV Lauterbach, Riedblickhalle, Gymnastikraum
montags	19:00 Uhr	– 20:00 Uhr, Heilgymnastik, Schulturnhalle Pfaffenhofen, Kneippverein Pfaffenhofen
montags	19:00 Uhr	– 21:00 Uhr, Herrengymnastik, TSV Lauterbach, Turnhalle Lauterbach
montags	20:00 Uhr	jeden 3. Montag im Monat, Übungsabend der Volkstanzgruppe des Heimatvereins Unteres Zusamtal e. V., Hurga-Clubheim Unterthürheim
montags	20:00 Uhr	– 21:00 Uhr, Wasserwacht-Training, Ortsgruppe Lauterbach, Hallenbad Wertingen
montags	20:00 Uhr	– 21:00 Uhr - Bodystyle Mix, Mehrzweckhalle Buttenwiesen, TSV, ☎ 0176 99540290
dienstags	16:15 Uhr	– 17:15 Uhr, Kinderturnen Kleinkinder 3 – 6 Jahre, TSV Unterthürheim, Bürgerhaus
dienstags	17:30 Uhr	– 18:30 Uhr, Spiel, Spaß und Tanz, (Kinderturnen: 6 – 10 Jahre), TSV Unterthürheim, Bürgerhaus Unterthürheim, Infos: ☎ 1018, U. Binswanger
dienstags	17:30 Uhr	– 19:00 Uhr, Yoga, TSV Lauterbach, Turnhalle Lauterbach
dienstags	18:30 Uhr	jeden Dienstag – 20:30 Uhr, Herrengymnastik, Bürgerhaus Unterthürheim, TSV-Herrengymnastik-Gruppe, TSV Unterthürheim, ☎ 691970, Leitung: Josef Putz
dienstags	18:30 Uhr	Jugendübungsschießen, Schützenverein Hubertus Unterthürheim, Schützenheim ab 19:30 Uhr: Übungsschießen für Schützen im Schützenheim Unterthürheim
dienstags	19:00 Uhr	Übungsschießen, Schützenverein Hubertus Pfaffenhofen, Schützenheim Pfaffenh.
dienstags	19:15 Uhr	– 20:15 Uhr, ZUMBA FITNESS, TSV Lauterbach, Turnhalle Lauterbach, ☎ 6699
dienstags	19:00 Uhr	HipHop, TSV Pfaffenhofen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
mittwochs	16:00 Uhr	– 17:00 Uhr, Eltern-Kind-Turnen, TSV Lauterbach, Turnhalle Lauterbach, ☎ 6699
mittwochs	16:00 Uhr	– 17:00 Uhr, Eltern-Kind-Turnen (für Kinder von 1 bis 3 Jahren), TSV Buttenwiesen, Gemeindehalle Buttenwiesen, Infos ☎ 691 2221
mittwochs	16:15 Uhr	bis 17:15 Uhr: Mutter-Kind-Turnen (für Kinder von 1 bis 4 Jahren), Bürgerhaus Unterthürheim, TSV Unterthürheim, Infos ☎ 08274 691715
mittwochs	16:30 Uhr	Step-Aerobic für Kinder ab 8 Jahren, TSV Pfaffenhofen 14-tägig in geraden Kalenderwochen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
mittwochs	14:15 Uhr	Nordic-Walking-Treff, TSV Unterthürheim, Treffpunkt je nach Witterung, Infos und Treffpunkt erfragen bei Ulrike Binswanger, ☎ 1018
mittwochs	19:00 Uhr	Step-Aerobic, TSV Pfaffenhofen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
mittwochs	19:30 Uhr	– 21:00 Uhr, Damengymnastik, TSV Lauterbach, Turnhalle Lauterbach
donnerstags	16:00 Uhr	Mutter-Kind-Turnen für Kinder unter 3 Jahren, TSV Pfaffenhofen, 14-tägig in ungeraden Wochen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
donnerstags	17:00 Uhr	– 18:00 Uhr, Seniorengymnastik „60 plus“, Leitung: Renate Putz, TSV Unterthürheim, Bürgerhaus Unterthürheim, Infos unter: ☎ 69 19 70
donnerstags	18:00 Uhr	– 19:30 Uhr, Teakwondo, TSV Lauterbach, Turnhalle Lauterbach, Info ☎ 6699
donnerstags	18:30 Uhr	– 19:30 Uhr, Sportmix, TSV Lauterbach, Gymnastikraum in Riedblickhalle



donnerstags	19:30 Uhr	– 21:30 Uhr, Skigymnastik, TSV Lauterbach, Turnhalle Lauterbach / Info ☎ 6699
donnerstags	20:15 Uhr	– 21:30 Uhr, Volleyball für jedermann(frau), TSV Unterthürheim, Bürgerhaus
freitags	06:30 Uhr	Nordic-Walking-Treff, TSV Pfaffenhofen, Treffpunkt: TSV-Sportheim Pfaffenhofen
freitags	15:00 Uhr	– 16:00 Uhr - Smiley-Dance, Tanzen ab 5 Jahre, Riedblickhalle Gymnastikraum, TSV Buttenwiesen, Info: ☎ 08274 2494965 (Infos auch für Tanzen ab 8 Jahre)
freitags	15:00 Uhr	Turnen für Kinder, 6 – 12 Jahre, TSV Pfaffenhofen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
freitags	16:00 Uhr	– 17:00 Uhr, Happy-Dance, Tanzen ab 8 Jahre, Riedblickhalle Gymnastikraum,
freitags	16:30 Uhr	Turnen für Kinder ab 13 Jahren, TSV Pfaffenhofen, Schulturnhalle Pfaffenhofen
freitags	16:30 Uhr	– 18:00 Uhr, Beat Weed, Tanzen ab 13 Jahre, Riedblickhalle, TSV Buttenwiesen, Info: ☎ 0160 95498186
freitags	18:00 Uhr	– 20:00 Uhr, Tennistraining Herren (Jugend), TSV Lauterbach, Tennisplatz
freitags	18:00 Uhr	– 22:00 Uhr, Volleyball, TSV Lauterbach, Turnhalle Pfaffenhofen, Info ☎ 6699
freitags	18:15 Uhr	– 19:15 Uhr, FreeZes, Tanzen ab 11 Jahre, Mehrzweckhalle, TSV Buttenwiesen, Info: ☎ 0170 1798598 oder ☎ 0176 30795436
freitags	18:30 Uhr	Volleyball-Schnuppertraining, TSV Lauterbach – Abteilung Volleyball, Turnhalle Pfaffenhofen, Infos: Michael Holand, ☎ 08272 4425, michael.holand@t-online.de
freitags	19:00 Uhr	Jugendübungsschießen, Hubertus Pfaffenhofen, Schützenheim Pfaffenhofen
freitags	20:00 Uhr	Clubabend für alle Interessierten, Hurga Club, Clubheim Unterthürheim
samstags	12:30 Uhr	– 13:30 Uhr, Jugend-Wasserwacht-Training, OG Lauterbach, Hallenbad Wertingen

### VHS Zusamtal lädt zu Kursen, Vorträgen und Veranstaltungen

	 Die Volkshochschulen Volkshochschule Zusamtal Wertingen-Buttenwiesen e.V.	<b>Wissen und mehr</b>
	Das Programmheft für Frühjahr und Sommer 2018 ist in Arbeit. Vielfältige Angebote und Kurse warten auf Sie – Infos und Broschüren im Rathaus <b>Neues Programmheft</b> <a href="http://www.vhs-zusamtal.de">www.vhs-zusamtal.de</a> <b>erscheint im Januar 2018</b>	

Termine Kleinkunstabühne Lauterbach im Herbst / Winter 2017/18, Beginn jeweils 20:00 Uhr		
Samstag,	20.01.18	Gasthaus Straub, Pfaffenhofen, „Ausrasten!“, Solokabarett mit Alfred Mittermeier
Samstag,	17.02.18	Gasthaus Straub, Pfaffenhofen, Musikkabarett mit den Maulquappen
Samstag,	24.03.18	Gasthaus Straub, Pfaffenhofen „Auch Veganer verwelken“, Solokabarett mit H. Paetz
Samstag,	28.04.18	Turnhalle Lauterbach, „Perlen für das Volk“, Musikkabarett mit der Couplet AG
Samstag,	19.05.18	Gasthaus Straub, Pfaffenhofen, „Wieder dahoam“, Musikkabarett mit dem „Binser“
Samstag,	09.06.18	Synagoge Binswangen, „Miroslav Jugoslav“ Musik und Lieder mit Miroslav Nemeč, dem Münchner Kommissar Ivo Batic
Samstag,	23.06.18	Synagoge Binswangen, „A cappella und noch mehr“, mit der Gruppe „Vox Orange“
<b>Kartenvorverkauf</b>		Schreibwaren Gerblinger, Wertingen und ☎ 08274 691622

2017 / 2018 Wochenmarkt in der Markthalle Unterthürheim - Kommen Sie vorbei !				
immer samstags  9 Uhr bis 14 Uhr	Samstag	Aktionsimbiss	Besondere Angebote	
			3 St. kesselfrische Weißwürste + 2 Brezen 5 €	jeden Donnerstag: 10 Uhr – 13 Uhr
	23. Dez.	Grillteller: Gyros, kl. Schnitzel, Bratwurst, Djuwetschreis und Zaziki 5 €	Blut- und Leberwürste Haussalami	
	30. Dez.	1 Portion knuspriges Schäufele mit Kartoffelknödel, Blaukraut, Biersoße 5 €	Schinkenwurst Stange Leberwurst 400 g Dose	
	<b>2018</b>	<b>4. Januar 2018 + 6. Januar 2018 Markthalle bleibt geschlossen</b>		<b>Betriebsurlaub</b>
	13. Jan.	½ knuspriges Grillhähnchen mit Wedgeskartoffeln 5,50 €	Kochsalami Stange Frische u. geräucherte Forellen	
	20. Jan.	1 knusprige Schweinshaxe mit Semmelknödel, Blaukraut, Biersoße 5,50 €	Leberwurst 400g Dose Gelbwurst Stange	
	27. Jan.	1 Portion Kesselfleisch mit Blut- u. Leberwurst, Sauerkraut und Brot 5,50 €	Schwarzwurst im Ring Frische u. geräucherte Forellen	
<b>Mit Ihrem Einkauf und Besuch beleben Sie den Markt. Wir freuen uns auf Sie als Stammgast.</b>				

